

State of Tennessee Штат Теннесси	Court (Must Be Completed) Суд (указать)	County (Must Be Completed) Графство (указать)
Order Transferring Wireless Phone Account Приказ о переводе счёта беспроводного телефона		File No. _____ (Must Be Completed) Дело № _____ (указать) Division _____ (Large Counties Only) Отделение _____ (Только крупные графства)
		Plaintiff _____ Истец _____ Defendant _____ Ответчик _____

The Court having reviewed the request of the Plaintiff to transfer a wireless phone account from the Respondent to the Plaintiff pursuant to Tennessee Code Annotated 36-3-627, the court finds as follows:

Суд, рассмотрев просьбу Истца о переводе счёта беспроводного телефона от Ответчика к Истцу в соответствии с пунктом 36-3-627 Аннотированного кодекса законов штата Теннесси, установил следующее:

1. Wireless service provider (*name*):

Поставщик услуг беспроводной связи (*название*): _____

2. Current account holder (*name*):

Текущий владелец счёта (*имя и фамилия*): _____

Billing telephone number:

Номер телефона на счёте: _____

3. New account holder (*name*):

Новый владелец счёта (*имя и фамилия*): _____

4. Transfer of the following wireless phone number(s):

Перевести следующий номер (номера) беспроводного телефона:

Telephone number (*include area code*):

Номер телефона (*включая код города*): _____

Telephone number (include area code):

Номер телефона (включая код города): _____

Telephone number (include area code):

Номер телефона (включая код города): _____

Telephone number (include area code):

Номер телефона (включая код города): _____

- Check box to include attachment with additional telephone number(s).
Отметьте этот квадратик, если прилагаются дополнительные номера телефонов.

**ORDER TRANSFERRING OF RIGHTS AND RESPONSIBILITIES
ПРИКАЗ О ПЕРЕДАЧЕ ПРАВ И ОБЯЗАННОСТЕЙ**

It is hereby ordered:

Настоящим приказываю:

1. That all rights and responsibilities for the accounts listed #4 including all financial responsibility for the telephone numbers, monthly service costs, and costs for any mobile device associated with the telephone numbers, must be immediately transferred by _____ (wireless phone provider) to the new account holder (person in #3)

Незамедлительно передать все права и обязанности по счетам, перечисленным в пункте 4, в том числе всю финансовую ответственность за номера телефонов, ежемесячные расходы на обслуживание и расходы на любое мобильное устройство, связанное с этими телефонными номерами, _____ (поставщиком беспроводных телефонов) новому владельцу счета (лицо, указанное в пункте 3)

2. The person in #3 will be financially responsible for the accounts listed in #4, starting (choose one):

Лицо, указанное в пункте 3, будет нести финансовую ответственность за счета, перечисленные в пункте 4, начиная (выберите один вариант):

- The date the account is transferred by the wireless service provider.
с даты перевода счёта поставщиком услуг беспроводной связи.

- Specific Date:*

с конкретной даты: _____

3. The person in #3 must send this order and a completed copy of the *Attachment to Order Transferring Wireless Phone Account* to the wireless service provider listed in #1. For information on where to send this form and the *Attachment to Order Transferring Wireless Phone Account*, go to the following website: <https://tnbear.tn.gov/Ecommerce/FilingSearch.aspx>

Лицо, указанное в пункте 3, обязано отправить данный приказ и заполненный экземпляр Приложения к приказу о переводе счёта беспроводного телефона в адрес поставщика услуг беспроводной связи, указанного в пункте 1. Для получения информации о том, куда отправить эту форму и Приложение к приказу о переводе счёта беспроводного телефона, перейдите на следующий веб-сайт: <https://tnbear.tn.gov/Ecommerce/FilingSearch.aspx>

4. The *Attachment to Order Transferring Wireless Phone Account* is a confidential form and must NOT be filed with the court.

Приложение к приказу о переводе счёта беспроводного телефона является конфиденциальным и НЕ ДОЛЖНО подаваться в суд.

So ordered this _____ day of _____, 20____.
Издано сего _____ дня _____, 20____.

Judge/Magistrate
Судья/магистрат